

Technical information 3739

SE

1. Batteridrivnen ljusslinga med LED, skymningssensor och timer, 6 eller 9 timmar. 2 st. batterier av typ R20 (D) 1,5V, ger normalt ca. 400 timmars brinntid. Ljusslingan är sedan släckt 15 eller 18 timmar och tänds igen vid skymning nästa dag.
2. Batteriboxen får ej vara täckt om skymningssensorn ska ge önskad funktion.
3. Ljuskällan i denna produkt är inte utbyttbar, när den nått slutet av sin livslängd ska hela produkten ersättas.
4. Batterier ingår ej.
5. Detta är en juldekoration och inte en leksak.
6. Förvara produkten utan batterier om produkten inte används under en längre tid.
7. Använd inte uppladdningsbara batterier.

DE

1. Batteriebetriebene Lichterkette mit LED, Lichtsensor und Timer, 6 oder 9 Stunden. 2 Batterien vom Typ R20 (D) 1,5V ergibt normalerweise eine Leuchtdauer von ca. 400 Stunden. Die Lichterkette ist AUS für 15 oder 18 Stunden und geht bei Dämmerung am nächsten Tag wieder AN.
2. Für eine einwandfreie Funktion darf der Lichtsensor an der Batteriebox nicht abgedeckt werden.
3. Die Lichtquelle in diesem Produkt ist nicht austauschbar. Wenn sie das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, muss das ganze Produkt ersetzt werden.
4. Batterien sind im Lieferumfang nicht enthalten.
5. Dieser Artikel ist eine Weihnachtsbeleuchtung und kein Spielzeug.
6. Lagern Sie das Produkt ohne Batterien, wenn es für längere Zeit nicht in Betrieb genommen wird.
7. Verwenden Sie keine wiederaufladbaren Batterien.

GB

1. Battery operated light set with LED, dusk till dawn sensor and timer, 6 or 9 hours. 2 pcs. batteries of type R20 (D) 1,5V give an average life of around 400 hours. The light set is OFF for 15 or 18 hours and is ON at dusk next day.
2. Do not cover the dusk to dawn sensor on the battery box, for correct function.
3. The light source in this product is not replaceable, when it reaches its end of life time the whole product shall be replaced.
4. Batteries are not included.
5. This item is a Christmas ornament and not a toy.
6. Store the product without batteries if the product is not to be used for a long time.
7. Do not use rechargeable batteries.

FR

1. Illumination LED sur piles, détecteur crépusculaire et timer 6 ou 9 heures. 2 piles de type R20 (D) 1,5V assure normalement environ 400 heures d'utilisation. La guirlande s'éteint pour 15 ou 18 heures et recommence à briller le lendemain au crépuscule.
2. Ne couvrez pas le détecteur crépusculaire à la caisse à batteries pour une fonction correcte.
3. La source lumineuse de ce produit n'est pas remplaçable. Quand elle atteint la fin de sa durée de vie, le produit entier doit être remplacé.
4. Les piles ne sont pas comprises.
5. Ceci est une décoration de Noël et pas un jouet.
6. Conservez le produit sans piles, si le produit est mis hors service pour longtemps.
7. N'utilisez pas de piles rechargeables.

FI

1. Paristokäyttöinen LED Valosarja, hämäreäkytkin ja ajastin, 6 tai 9 tuntia. 2 kpl R20 (D) 1,5V-paristot riittää normaalisti noin 400 tunnin paloaikaan.
2. Jotta valosarja toimisi normaalisti ei paristokotelossa olevaa hämäkytkintä pidä peittää.
3. Tämä tuotteen valonlähde ei ole vaihdettavissa, kun sen käyttöikä tulee täyteen on koko tuote vaihdettava.
4. Paristot eivät sisälly pakkaukseen.
5. Tämä ei ole lelu vaan jouluinen koristevalaisin.
6. Poista paristot varastoinnin ajaksi.
7. Älä käytä ladattavia paristoja.

DK

1. Batteridrevet lyskæde med LED, skumringssensor og timer, 6 eller 9 timer. 2 stk. batterier af typen R20 (D) 1,5V, giver normalt ca. 400 timer lys. Lyskæden er efterfølgende slukket i 15 eller 18 timer og tændes igen efter solnedgang næste dag.
2. Batteriboksen må ikke være tildækket hvis sensoren skal være funktionsdygtig.
3. Lyskilden i dette produkt kan ikke udskiftes, når den er udtjent skal hele produktet udskiftes.
4. Batterier medfølger ikke.
5. Dette produkt er en jule-dekoration og ikke legetøj.
6. Opbevar produktet uden batterier i hvis produktet ikke anvendes i længere tid.
7. Anvend ikke genopladelige batterier.

Technical information 3739

NO

1. Batteridrevet lysslynge med LED-lamper, skumrings-sensor og tidsbryter, 6 eller 9 timer. 2 stk. batterier type R20 (D) 1,5V, gir normalt ca. 400 timer brenntid. Lyssettet slukkes 15 eller 18 timer og tennes igjen ved skumring neste dag.
2. Batteriboksen skal ikke dekkes til hvis skumrings-sensoren skal gi ønsket funksjon.
3. Lyskilden i dette produktet er ikke utskiftbar. Når den når slutten av sin levetid, må hele produktet skiftes ut.
4. Batterier inngår ikke.
5. Dette er et juleprodukt og ikke et leketøy.
6. Oppbevar produktet uten batterier hvis produktet ikke brukes over lengre tid.
7. Bruk ikke oppladbare batterier.

NL

1. LED lichtsnoer op batterij, met schemersensor en 6- of 9-uurs timer. 2 batterijen type R20 (D) 1,5V zorgt normaal voor ca. 400 uur brandtijd. Het snoer wordt uitgeschakeld (OFF) gedurende 15 of 18 uur en weer ingeschakeld (ON) bij invallende schemering.
2. Dek deschemerschakelaar op het batterijcompartiment niet af voor correcte werking.
3. De lichtbron in dit product is niet vervangbaar, wanneer het einde van de levensduur hiervan bereikt is dient het gehele product te worden vervangen.
4. Batterijen niet meegeleverd.
5. Dit product is Kerstdecoratie en geen speelgoed.
6. Berg het product op zonder batterijen indien het artikel voor langere tijd niet wordt gebruikt.
7. Gebruik geen oplaadbare batterijen.

PL

1. Lampki LED na baterie, z czujnikiem zmierzchowym i wyłącznikiem czasowym 6 lub 9 godzin. 2 baterie typu R20 (D) 1,5V, starcza na ok. 400 godzin pracy oświetlenia. Lampki nie świecą przez 15 lub 18 godzin i zapalają się o zmierzchu następnego dnia.
2. Aby zapewnić prawidłowe działanie, nie należy zakrywać czujnika zmierzchowego w pojemniku na baterie.
3. Źródło światła w tym produkcie nie jest wymienne. Kiedy przestanie działać, cały produkt będzie wymagał wymiany.
4. Komplet nie zawiera baterii.
5. To jest dekoracja Bożonarodzeniowa a nie zabawka.
6. Produkt, który nie będzie używany przez dłuższy czas, należy przechowywać bez baterii.
7. Nie uoywaj baterii akumulatorokŬw, (ktŬre moona powtŬrnie ≥adowaÊ po zuoyciu).

ES

1. Juego de luces a pilas con LED, temporizador y sensor nocturno, 6 o 9 horas. 2 pilas del tipo R20 (D) 1,5V, proporciona normalmente unas 400 horas de funcionamiento. Las luces se apagan por 15 o 18 horas y se encienden al anochecer del día siguiente.
2. Para garantizar el funcionamiento correcto, no cubra el sensor nocturno situado en la caja de pilas.
3. La fuente de luz de este producto no es sustituible: cuando acaba su vida útil, el producto completo debe ser sustituido.
4. Las pilas no están incluidas.
5. Este producto es un adorno de Navidad y no un juguete.
6. Retire las pilas del producto si lo va a guardar por un periodo prolongado.
7. No utilice pilas recargables.

IT

1. Gruppo di luci a batteria con LED, sensore dal tramonto all'alba e timer, 6 o 9 ore. 2 batterie di tipo R20 (D) 1,5V, durano normalmente circa 400 ore. La luce si spegne per 15 o 18 ore e si accende al tramonto del giorno dopo.
2. Per un corretto funzionamento, non coprire il sensore dal tramonto all'alba posizionato sul vano batteria.
3. La sorgente di luce di questo prodotto non può essere sostituita, quando si esaurirà la sua durata dovrà essere sostituito l'intero prodotto.
4. Le batterie non sono incluse.
5. Questo articolo è un ornamento natalizio, non un giocattolo.
6. Conservare il prodotto senza batterie questo non verrà utilizzato per un lungo periodo di tempo.
7. Non utilizzate delle batterie ricaricabili.

CZ

1. Sada svĕtel LED na baterie, ěidlo soumraku a ěasovaě, 6 nebo 9 hodin. 2 kusy bateriĕ typu R20 (D) 1,5V zajistĕ prŭmĕrnou vŭdrěz kolem 400 hodin. Svĕtidlo je vypnutĕ po dobu 15 nebo 18 hodin a dalěĕiho dne za soumraku se opĕt zapne.
2. Pro zajiětĕnĕ sprŭvnĕ funkce nezakrŭvejte ěidlo soumraku, kterĕ je umĕstĕno na krytu bateriĕ.
3. Svĕtelnŭ zdroj v tomto produktu nenĕ vymĕnitelnŭ. Kdyě dosŕhne konce svĕ životnosti, je nutnĕ vymĕnit celŭ produkt.
4. Baterie nejsou obsaěeny.
5. Tento vŭrobek je vŭnoěnĕ ozdoba, nikoli hraěka.
6. Vŭrobek skladujte bez bateriĕ, pokud se nebude delěĕĕ dobu pouěĕvat.
7. Nepouěĕvejte dobĕjeěĕ baterie.

Technical information 3739

SK

1. Sada svetiel LED na batérie, snímač súmraku a časovač, 6 alebo 9 hodín. S 2 batériami typu R20 (D) 1,5V je priemerná výdrž asi 400 hodín. Súprava svetiel je vypnutá 15 alebo 18 hodín a rozsvieti sa pri súmraku nasledujúci deň.
2. Pre zabezpečenie správneho fungovania nezakrývajte snímač súmraku na kryte batérií.
3. Svetelný zdroj v tomto produkte nie je vymeniteľný. Keď dosiahne konca svojej životnosti, je nutné vymeniť celý produkt.
4. Batérie nie sú súčasťou dodávky.
5. Tento výrobok je vianočná ozdoba, nie hračka.
6. Výrobok skladujte bez batérií, pokiaľ sa nebude dlhší čas používať.
7. Nepoužívajte dobíjacie batérie.

HU

1. Elemmel működtetett fényfüzér készlet LED izzókkal, 'alkonyattól pirkadatig' érzékelővel és időzítővel, 6 vagy 9 órás működés. 2 darab R20 (D) 1,5V elem, 400 órás átlag élettartammal. A fényfüzér 15 vagy 18 órán keresztül KIKAPCSOLT állapotban marad, majd a következő nap alkonyatkor kapcsol BE.
2. A megfelelő működés érdekében ne takarja le az elemrekeszen található 'alkonyattól pirkadatig' érzékelőt.
3. A termékben található fényforrás nem cserélhető, ha eléri az élettartama végét, az egész terméket ki kell cserélni.
4. Elemeket nem tartalmaz.
5. Ez a termék egy karácsonyi dísz, és nem játék.
6. Ha a terméket hosszabb ideig nem használja, vegye ki belőle az elemeket.
7. Ne használjon újratölthető elemeket.

RO

1. Set de iluminare cu baterii pe bază de leduri, senzor zi-noapte și temporizator, 6 sau 9 ore. 2 baterii tip R20 (D) 1,5V, cu o durabilitate medie de 400 ore. Setul de iluminare este stins timp de 15 sau 18 ore și este aprins la apus, în următoarea zi.
2. Pentru o funcționare corectă, nu acoperiți senzorul zi-noapte de pe cutia de baterii.
3. Sursa de lumină din acest produs nu este înlocuibilă; la sfârșitul duratei de viață a acesteia, se va înlocui întregul produs.
4. Bateriile nu sunt incluse.
5. Acest articol este un ornament de Crăciun, nu o jucărie.
6. Depozitați produsul fără baterii în cazul în care nu îl veți utiliza pentru o perioadă lungă de timp.
7. Nu utilizați baterii reîncărcabile.

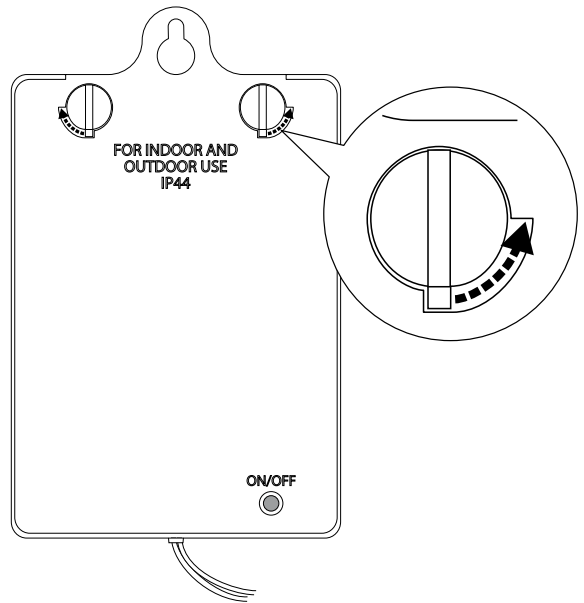
RU

1. Светодиодная гирлянда с питанием от батарей; датчик освещенности и таймер на 6 или 9 часов. Ресурс 2 аккумуляторных батарей типа R20 (D) 1,5В составляет около 400 часов. Прибор выключается на 15-18 часов, после чего снова включается на следующий день с наступлением сумерек.
2. Не закрывайте датчик сумерек на отсеке элементов питания, чтобы не препятствовать его правильной работе.
3. Источник света, используемый в данном изделии, не подлежит замене. После окончания срока его службы изделие подлежит замене целиком.
4. Батареи не входят в комплект.
5. Данное изделие представляет собой новогоднее украшение и не является игрушкой.
6. Если вы не собираетесь пользоваться изделием в течение длительного времени, выньте из него элементы питания.
7. Не пользуйтесь перезаряжаемыми элементами питания.

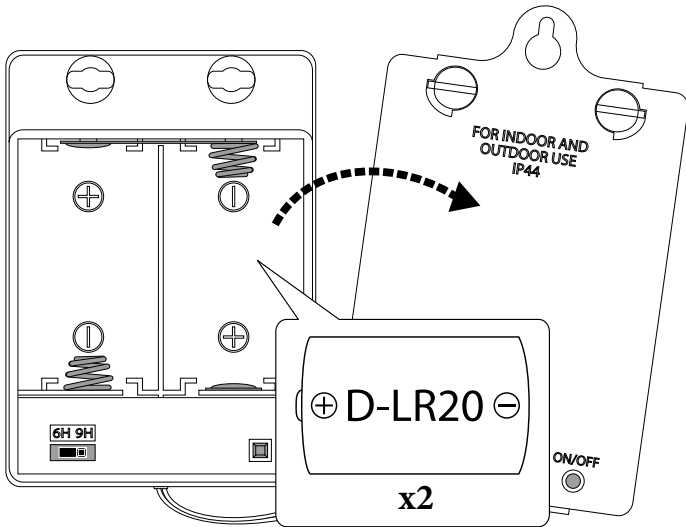
3739



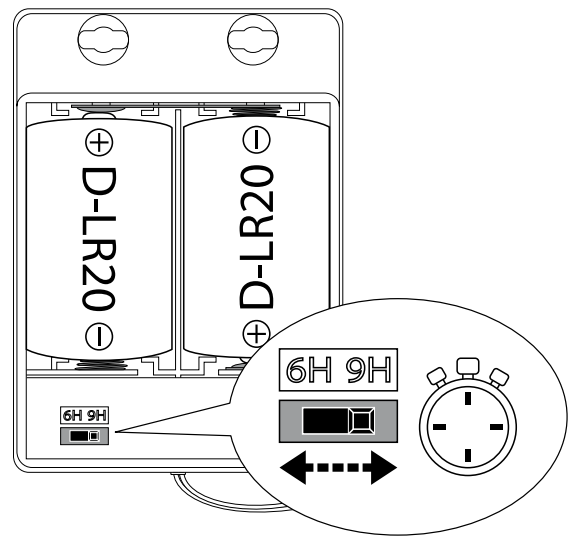
1.



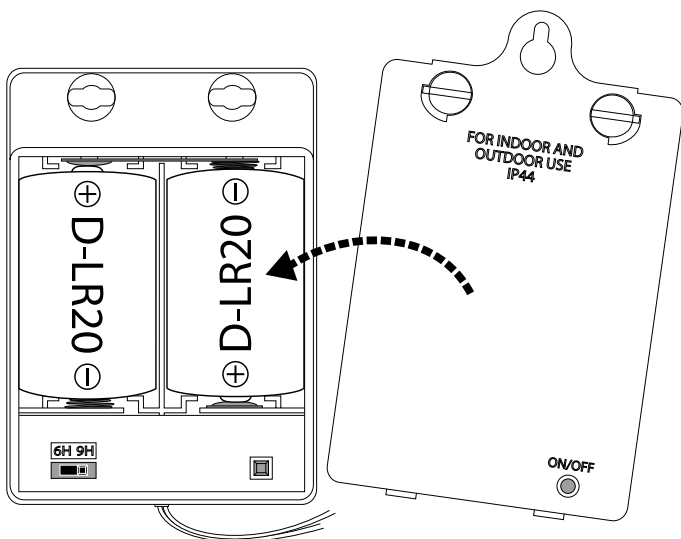
2.



3.



4.



5.

